

OFFERYNNAU STATUDOL CYMRU

2020 No. 1149

**Rheoliadau Diogelu Iechyd (Cyfyngiadau
Coronafeirws) (Rhif 3) (Cymru) 2020**

RHAN 6

Troseddau a chosbau

Troseddau a chosbau

29.—(1) Mae person sydd—

(a) heb esgus rhesymol, yn torri gofyniad yn rheoliad [9\(1\)](#), [11\(1\)](#), [12\(1\)](#), [13\(1\)](#), [14\(1\)](#) neu [15\(3\)](#), neu

(b) yn torri gofyniad yn rheoliad [3\(1\)](#), [4\(1\)](#), [5\(1\)](#), [^{F1}, [9A\(3\)](#)][18\(1\)](#) neu [19\(1\)](#)

yn cyflawni trosedd.

(2) Mae person sy'n rhwystro, heb esgus rhesymol, unrhyw berson rhag cyflawni swyddogaeth o dan y Rheoliadau hyn yn cyflawni trosedd.

(3) Mae person sydd—

(a) heb esgus rhesymol, yn torri paragraff [3\(1\)](#) o Atodlen 2,

(b) yn torri paragraff [3\(2\)](#) o'r Atodlen honno, neu

(c) heb esgus rhesymol, yn tynnu, yn cuddio neu'n difrodi hysbysiad neu arwydd y mae'n ofynnol ei arddangos o dan baragraff [7\(2\)](#) o'r Atodlen honno,

yn cyflawni trosedd.

(4) Mae person sydd, heb esgus rhesymol—

(a) yn torri cyfarwyddyd a roddir—

(i) gan swyddog gorfodaeth o dan Ran 5, neu

(ii) gan weithredwr gwasanaeth trafniadaeth gyhoeddus, cyflogai i'r gweithredwr, neu berson sydd wedi ei awdurdodi gan y gweithredwr, o dan reoliad [25\(2\)](#), neu

(b) yn methu â chydymffurfio â hysbysiad cydymffurfio a roddir gan swyddog gorfodaeth o dan reoliad [23\(1\)](#),

yn cyflawni trosedd.

(5) Mae trosedd o dan y Rheoliadau hyn i'w chosbi ar euogfarn ddiannod drwy ddirwy.

(6) Mae adran 24 o Ddeddf yr Heddlu a Thystiolaeth Droseddol 1984(1) yn gymwys mewn perthynas â throsedd o dan y rheoliad hwn fel petai'r rhesymau yn is-adran (5) yn cynnwys—

(a) cynnal iechyd y cyhoedd;

(b) cynnal trefn gyhoeddus.

F1 Gair yn [rhl. 29\(1\)\(b\)](#) wedi ei fewnosod (7.11.2020 am 4.00 a.m.) gan [Rheoliadau Diogelu Iechyd \(Coronafeirws, Teithio Rhyngwladol a Chyfyngiadau\) \(Diwygio\) \(Cymru\) 2020 \(O.S. 2020/1237\)](#), [rhlau. 1\(2\), 3\(5\)](#)

Gwybodaeth Cychwyn

I1 [Rhl. 29](#) mewn grym ar 23.10.2020 am 6.00 p.m., gweler [rhl. 1\(3\)](#)

Troseddau a gyflawnwyd gan gyrff corfforedig etc.

30.—(1) Os profir bod trosedd o dan y Rheoliadau hyn a gyflawnwyd gan gorff corfforedig—

- (a) wedi ei chyflawni â chydysyniad neu ymoddefiad swyddog i'r corff hwnnw, neu
- (b) i'w phriodoli i unrhyw esgeulustod ar ran swyddog o'r fath,

mae'r swyddog (yn ogystal â'r corff corfforedig) yn euog o'r drosedd ac yn agored i gael ei erlyn, i gael achos yn ei erbyn a'i gosbi yn unol â hynny.

(2) Ym mharagraff (1), ystyr “swyddog”, mewn perthynas â chorff corfforedig, yw cyfarwyddwr, rheolwr, ysgrifennydd neu swyddog tebyg arall i'r corff corfforedig.

(3) Caniateir i achos am drosedd o dan y Rheoliadau hyn yr honnir ei bod wedi ei chyflawni gan bartneriaeth gael ei ddwyn yn enw'r bartneriaeth yn hytrach nag yn enw unrhyw un neu ragor o'r partneriaid.

(4) Caniateir i achos am drosedd o dan y Rheoliadau hyn yr honnir ei bod wedi ei chyflawni gan gorff anghorfforedig ac eithrio partneriaeth gael ei ddwyn yn enw'r corff yn hytrach nag yn enw unrhyw un neu ragor o'i aelodau ac, at ddibenion unrhyw achos o'r fath, mae unrhyw reolau llys sy'n ymwneud â chyflwyno dogfennau yn cael effaith fel pe bai'r corff hwnnw yn gorff corfforedig.

(5) Mae adran 33 o Ddeddf Cyfiawnder Troseddol 1925(2) ac Atodlen 3 i Ddeddf Llysoedd Ynadon 1980(3) yn gymwys mewn achos am drosedd a ddygir yn erbyn partneriaeth neu gymdeithas anghorfforedig ac eithrio partneriaeth fel y maent yn gymwys mewn perthynas â chorff corfforedig.

(6) Mae dirwy a osodir ar bartneriaeth ar ei heuogfarnu o drosedd o dan y Rheoliadau hyn i'w thalu o asedau'r bartneriaeth.

(7) Mae dirwy a osodir ar gymdeithas anghorfforedig ac eithrio partneriaeth ar ei heuogfarnu o drosedd o dan y Rheoliadau hyn i'w thalu o gronfeydd y gymdeithas.

Gwybodaeth Cychwyn

I2 [Rhl. 30](#) mewn grym ar 23.10.2020 am 6.00 p.m., gweler [rhl. 1\(3\)](#)

Hysbysïadau cosb benodedig

31.—(1) Caiff swyddog gorfodaeth ddyroddi hysbysiad cosb benodedig i unrhyw un y mae'r swyddog yn credu'n rhesymol—

- (a) ei fod wedi cyflawni trosedd o dan y Rheoliadau hyn (ac eithrio trosedd o dan reoliad [29\(3\)\(a\)](#)), a
- (b) ei fod yn 18 oed neu drosodd.

(2) Hysbysiad yw hysbysiad cosb benodedig sy'n cynnig i'r person y'i dyroddir iddo y cyfle i gael ei ryddhau o unrhyw atebolrwydd am euogfarn am y drosedd drwy dalu cosb benodedig i—

(2) 1925 p. 86.

(3) 1980 p. 43.

- (a) awdurdod lleol, neu
 - (b) person sydd wedi ei ddynodi gan Weinidogion Cymru at ddibenion cael taliad o dan y rheoliad hwn,
- a bennir yn yr hysbysiad.
- (3) Caiff Gweinidogion Cymru eu dynodi hwy eu hunain o dan baragraff (2)(b).
 - (4) Mae person sydd wedi ei ddynodi gan Weinidogion Cymru at ddibenion cael taliad o dan reoliad 13 o Reoliadau Diogelu Iechyd (Cyfyngiadau Coronafeirws) (Cymru) 2020 neu reoliad 21 o Reoliadau Diogelu Iechyd (Cyfyngiadau Coronafeirws) (Rhif 2) (Cymru) 2020 i'w drin fel pe bai wedi ei ddynodi at ddibenion cael taliad o dan y rheoliad hwn.
 - (5) Pan fo awdurdod lleol wedi ei bennu yn yr hysbysiad rhaid iddo fod yn awdurdod (neu yn ôl y digwydd, unrhyw un o'r awdurdodau) yr honnir bod y drosedd wedi ei chyflawni yn ei ardal.
 - (6) Pan ddyroddir hysbysiad i berson o dan y rheoliad hwn mewn cysylltiad â throedd—
 - (a) ni chaniateir dwyn unrhyw achos am y drosedd cyn diwedd y cyfnod o 28 o ddiwrnodau ar ôl y dyddiad y dyroddir yr hysbysiad;
 - (b) ni chaniateir euogfarnu'r person o'r drosedd os yw'r person yn talu'r gosb benodedig cyn diwedd y cyfnod hwnnw.
 - (7) Rhaid i hysbysiad cosb benodedig—
 - (a) rhoi manylion rhesymol fanwl am yr amgylchiadau yr honnir eu bod yn ffurfio'r drosedd;
 - (b) datgan y cyfnod pryd (oherwydd paragraff (6)(a)) na ddygir achos am y drosedd;
 - (c) pennu swm y gosb benodedig;
 - (d) datgan enw a chyfeiriad y person y caniateir talu'r gosb benodedig iddo;
 - (e) pennu dulliau o dalu a ganiateir.
 - (8) Pan ddyroddir yr hysbysiad mewn cysylltiad â throedd honedig o dorri rheoliad 9(1), rhaid i'r swm a bennir o dan baragraff (7)(c) fod yn £10,000 (ac nid yw paragraffau (10) ac (11) yn gymwys).
 - (9) Mewn unrhyw achos arall, rhaid i'r swm a bennir o dan baragraff (7)(c) fod yn £60 (yn ddarostyngedig i baragraffau (10) ac (11)).
 - (10) Caiff hysbysiad cosb benodedig bennu, os telir £30 cyn diwedd y cyfnod o 14 o ddiwrnodau yn dilyn dyddiad yr hysbysiad, mai dyna swm y gosb benodedig.
 - (11) Os yw'r person y dyroddir hysbysiad cosb benodedig iddo eisoes wedi cael hysbysiad cosb benodedig o dan y Rheoliadau hyn neu Reoliadau a grybwyllir ym mharagraff (12)—
 - (a) nid yw paragraff (10) yn gymwys, a
 - (b) rhaid i'r swm a bennir fel y gosb benodedig fod—
 - (i) yn achos yr ail hysbysiad cosb benodedig a geir, £120;
 - (ii) yn achos y trydydd hysbysiad cosb benodedig a geir, £240;
 - (iii) yn achos y pedwerydd hysbysiad cosb benodedig a geir, £480;
 - (iv) yn achos y pumed hysbysiad cosb benodedig a geir, £960;
 - (v) yn achos y chweched hysbysiad cosb benodedig a geir, ac unrhyw hysbysiad cosb benodedig a geir wedi hynny, £1920.
 - (12) Wrth gyfrifo nifer yr hysbysiadau cosb benodedig y mae person wedi eu cael, mae hysbysiadau cosb benodedig a ddyroddir i'r person hwnnw o dan—
 - (a) Rheoliadau Diogelu Iechyd (Cyfyngiadau Coronafeirws) (Cymru) 2020,
 - (b) Rheoliadau Diogelu Iechyd (Cyfyngiadau Coronafeirws) (Rhif 2) (Cymru) 2020, ac

- (c) Rheoliadau Diogelu Iechyd (Cyfyngiadau Coronafeirws) (Swyddogaethau Awdurdodau Lleol etc.) (Cymru) 2020(4).

i'w hystyried, ond nid oes unrhyw ystyriaeth i'w rhoi i unrhyw hysbysiad cosb benodedig a ddyroddir i'r person hwnnw mewn cysylltiad â throedd honedig o dorri rheoliad 14B(1) o Reoliadau Diogelu Iechyd (Cyfyngiadau Coronafeirws) (Rhif 2) (Cymru) 2020 neu reoliad 9(1) o'r Rheoliadau hyn.

(13) Beth bynnag y bo unrhyw ddull arall a bennir o dan baragraff (7)(e), caniateir talu cosb benodedig drwy dalu ymlaen llaw a phostio llythyr sy'n cynnwys swm y gosb (mewn arian parod neu fel arall) i'r person y nodir ei enw o dan baragraff (7)(d) i'r cyfeiriad a nodir.

(14) Pan fo llythyr yn cael ei anfon fel y'i crybwyllir ym mharagraff (13), ystyrir bod taliad wedi ei wneud ar yr adeg y byddai'r llythyr hwnnw wedi cael ei ddanfon yn nhrefn arferol y post.

(15) Mewn unrhyw achos, mae tystysgrif—

- (a) sy'n honni ei bod wedi ei llofnodi gan neu ar ran y person a chanddo gyfrifoldeb am faterion ariannol—

(i) yr awdurdod lleol, neu

(ii) y person sydd wedi ei ddynodi o dan baragraff (2)(b),

a bennir yn yr hysbysiad cosb benodedig y mae'r achos yn ymwneud ag ef, a

- (b) sy'n datgan bod y taliad am gosb benodedig wedi dod i law, neu heb ddod i law, erbyn y dyddiad a bennir yn y dystysgrif,

yn dystiolaeth o'r ffeithiau a nodwyd.

Gwybodaeth Cychwyn

I3 Rhl. 31 mewn grym ar 23.10.2020 am 6.00 p.m., gweler **rhlf. 1(3)**

Erlyn

32.—(1) Ni chaniateir dwyn achos am drosedd o dan y Rheoliadau hyn ond gan—

(a) y Cyfarwyddwr Erlyniadau Cyhoeddus,

(b) unrhyw berson sydd wedi ei ddynodi gan Weinidogion Cymru, neu

(c) mewn perthynas ag achos am drosedd o dorri gofyniad yn rheoliad 11(1), 12(1), 13(1), 14(1), 15(3), 17(2) neu Atodlen 2, awdurdod lleol.

(2) Mae person sydd wedi ei ddynodi gan Weinidogion Cymru o dan reoliad 14 o Reoliadau Diogelu Iechyd (Cyfyngiadau Coronafeirws) (Cymru) 2020 neu reoliad 22 o Reoliadau Diogelu Iechyd (Cyfyngiadau Coronafeirws) (Rhif 2) (Cymru) 2020 i'w drin fel pe bai wedi ei ddynodi o dan y rheoliad hwn.

Gwybodaeth Cychwyn

I4 Rhl. 32 mewn grym ar 23.10.2020 am 6.00 p.m., gweler **rhlf. 1(3)**

Newidiadau i ddeddfwriaeth:

Ar hyn o bryd nid oes unrhyw effeithiau heb eu gweithredu yn hysbys ar gyfer y Rheoliadau Diogelu Iechyd (Cyfyngiadau Coronafeirws) (Rhif 3) (Cymru) 2020, RHAN 6.